ARCHIVES A-A REGION - N.O. (80)

BOX 4-5-9

NOUVELLES DU BUREAU DE SERVICES GENERAUX A.A.

Vol. 11, No 4 • *Adresse postale: Box 459, Grand Central Station, New York, N.Y. 10017* • Août-Septembre 1978

Votre groupe est-il en relations étroites avec l'association AA en son entier?

Votre groupe a-t-il une case postale? C'est de loin, le moyen le plus efficace de recevoir son courrier... du Bureau des Services Généraux (B.S.G.). Alors que se fait la rotation des charges par les membres, la case postale du groupe *demeure* l'adresse *permanente* facilitant la plupart des envois.

Vous pourriez aussi indiquer le nom de la rue en commandant votre littérature ou autre matériel requis d'urgence. Vous trouverez cependant qu'une case postale est généralement plus utile. Un "Manuel de Groupe" (pour nouveaux groupes), votre copie de l'annuaire AA approprié, les bulletins de nouvelles comme celui-ci et d'autre matériel AA sont envoyés par le B.S.G. aux groupes des États-Unis et du Canada. Mais cela n'arrive que lorsque le B.S.G. a l'information exacte concernant votre groupe.

Avons-nous présentement...
1) l'adresse actuelle de votre groupe, de préférence, le numéro de la case postale (avec code postal)?
2) le nom et l'adresse exacte de votre représentant aux services généraux (R.S.G.)? (S'il y a eu un changement récemment, assurez-vous de nous donner le nom du R.S.G. précédent.)
3) les noms et numéros de téléphone de personnes de votre groupe disponibles pour visiter des AA qui ont besoin de parler à un autre membre?
4) l'information précise actuelle des jours et lieu de réunions de votre groupe? Cela est essentiel pour un voyageur qui désire assister à un meeting.
5) Le nom exact de votre groupe? Un groupe peut avoir un surnom, (l'appelant peut-être par son nom de réunion, tel "St-Luc" ou "Salle de la Légion"). Mais lorsqu'au tout début le groupe a demandé de s'enregistrer au B.S.G., il était connu sous le nom de "Middletown" ou "Sérénité", ce qui est encore le nom que nous avons dans nos dossiers de service, à moins que vous ne l'ayez changé.
6) Si aujourd'hui nous recevons une lettre ou une commande de vous, porte-t-elle notre numéro de service de votre groupe? Nous en avons besoin pour toute correspondance provenant de votre groupe. Tout ira plus vite si le numéro est clairement indiqué.

Il est regrettable pour tout groupe AA de ne pas recevoir tout le matériel gratuit et les services auxquels il est en droit de s'attendre du B.S.G. simplement parce que personne ne nous a avisés d'un changement d'adresse ou du nom du nouveau R.S.G.

Il est également regrettable que tout groupe AA soit privé de son droit de parole dans les affaires mondiales d'AA. Mais c'est exactement ce qui se produit lorsqu'un groupe n'a pas un R.S.G. consciencieux.

(suite page 3)

Quelle est la différence entre un meeting et un groupe?

Ce n'est peut-être qu'une simple question de sémantique, mais elle peut avoir son importance. La question: "Quelle est la différence entre un *meeting* et *un groupe?*" occasionne de vives discussions en certains milieux AA.

Richard T., Massena, N.Y. croit qu'en proportion du nombre de membres, trop peu prennent part aux activités de groupe. Il croit qu'un sérieux et minutieux inventaire de groupe aiderait.

L'inventaire de groupe et les différences entre un meeting et un groupe sont indiqués dans notre brochure, "Le Groupe AA". Elle donne la définition suivante d'un groupe AA: 1) Tous les membres d'un groupe sont des alcooliques et tous les alcooliques peuvent être membres de l'Association; 2) Comme groupe, ils se suffisent à eux-mêmes; 3) Le but premier d'un groupe est d'aider les alcooliques à se réhabiliter au moyen des Douze Étapes; 4) Comme groupe, ils n'ont pas d'affiliation extérieure; 5) Comme groupe, ils n'émettent pas d'opinions sur des sujets étrangers; 6) Comme groupe, leur politique de relations publiques se base sur l'attrait plutôt que la réclame et l'anonymat personnel est préservé au niveau de la presse, radio, télévision et cinéma. *(suite page 6)*

Ce que signifie "littérature approuvée par la Conférence"

Lorsque vous voyez cet emblème et les mots "littérature approuvée par la Conférence des Services Généraux AA", ils ne signifient qu'une seule chose.

Une telle publication représente le consensus le plus élaboré possible de la pensée AA. Ce *n'est pas* seulement l'interprétation d'un petit groupe ni les idées d'un seul membre. En autant qu'il est humainement possible, le sceau déclare en effet: "Cet écrit reflète avec clarté l'opinion de toute notre association".

Tout le matériel AA de cette nature a été soigneusement préparé sous l'examen minutieux du personnel du B.S.G., celui des comités respectifs des syndics et de la Conférence, ainsi que de notre Conférence des Services Généraux (É.-U. et Canada) exprimant la conscience d'AA dans son entité.

La raison de ce procédé est simple. C'est une façon de préserver l'indépendance traditionnelle d'AA. Nous ne sommes affiliés à quiconque et nous ne combattons ni ne soutenons aucune autre idée. Nous établissons tout simplement (c.-à-d. publions) la nôtre.

Cela ne veut pas dire que la Conférence réprouve toute autre publication. Plusieurs centres de service publient localement les listes de réunions. AA comme tel ne s'oppose pas à cela, ni ne désapprouve la Bible ou les livres sur la santé ou encore toute autre publication de sources diverses dont les membres AA peuvent profiter.

Bien sûr, ce que tout membre AA lit n'est pas du ressort du B.S.G. ou de la Conférence. Mais si vous voyez l'emblème reproduit plus haut, vous pouvez être assurés que le matériel a subi des critères et des révisions parfois lentes, parfois serrées de la part des comités concernés et de la Conférence.

Plusieurs groupes ont jugé que l'endroit où la littérature est étalée dans la salle de réunion, peut être très important. Est-elle facile d'accès? Les nouveaux venus peuvent-ils s'en procurer sans se sentir observés? Il peut être encore plus important que le matériel AA, approuvé par la Conférence, soit étalé séparément de toutes autres publications. Si de nouveaux membres ou des visiteurs voient des brochures à caractère religieux ou médical ou autre littérature portant sur l'alcoolisme parmi des brochures AA, ils pourraient être terriblement confus au sujet d'AA.

Nous ne sommes pas affiliés et n'appuyons aucun point de vue sur l'alcoolisme à l'exception du nôtre. Mais le sens de la 6e Tradition devient confus lorsque les gens voient entremêlées des publications portant sur la religion, la santé et sur AA.

Pourquoi ne jetez-vous pas un coup d'œil sur l'étalage de littérature dans votre groupe lors de la prochaine assemblée? Prétendez que vous êtes un nouveau venu. Quelle impression donne AA quant à son étalage de littérature?

Appréciation de la brochure "Trop Jeune?"

Trente membres dans le Nord de la Californie se sont réunis plusieurs heures un certain dimanche après-midi, afin d'étudier la nouvelle brochure AA "Trop Jeune?" destinée aux alcooliques adolescents et pré-adolescents. Ce fut un magnifique témoignage de recherche soignée pour la conscience de groupe bien informée!

Les uns n'aimaient pas les vignettes ou pensaient que la brochure ne réflétait pas l'esprit d'AA, était trop publicitaire, n'était d'aucune utilité pour les groupes, était trop chère pour être distribuée en quantité et ne représentait pas ce qu'AA peut offrir de mieux.

Cependant, à diverses reprises, les membres ont déclaré combien leurs propres enfants et leurs jeunes amis aimaient la brochure. La majorité des membres œuvrant dans l'information publique et les institutions ont trouvé que les jeunes écoliers l'appréciaient, ainsi que les pensionnaires de camps de jeunes et de cours juvéniles. Plusieurs membres n'avaient pas compris que la brochure ne s'adresse qu'à une seule classe — les alcooliques adolescents; elle *n'est pas* faite pour les vieux membres déjà sobres.

À la fin de la séance, les membres ont répondu à des questions qui ont donné les résultats suivants. Ils acquiescèrent dans une proportion de quatre contre un, qu'il devait y avoir une brochure AA pour adolescents, de cinq contre un à l'effet que "Trop Jeune?" ne viole pas les Traditions. Dans cette même proportion, ils déclarèrent que la brochure aiderait la venue des jeunes à AA, mais ils trouvaient, dans la proportion de trois contre un, que la brochure porte sur la réclame plutôt que sur l'attrait. La majorité a accepté le texte, mais quatre contre un n'ont pas approuvé les vignettes.

Selon Dean K., délégué (Côte Nord, Californie) à la Conférence en 1977, les membres présents manifestèrent de prime abord une antipathie pour "Trop Jeune?". Mais au long de la séance, il se fit un changement et finalement plus de 60% de ces membres déclarèrent qu'ils approuvaient la brochure.

Nouveaux feuillets disponibles

Deux nouvelles publications font suite à "Aperçu sur AA", dans son format populaire,un seul feuillet, de la grandeur régulière des brochures AA.

"Où aller maintenant?", à caractères bruns sur feuille jaune, est destiné à la distribution en série aux patients dans les hôpitaux, maisons de convalescence, unités de désintoxication, fermes de repos, centres de réhabilitation et de traitement pour alcooliques.

"Porter le message à l'intérieur des murs", à caractères noirs sur feuille verte, contient de bonnes suggestions pour les AA qui parlent dans les établissements de détention. Ces deux feuillets sont offerts par le B.S.G. et vos bureaux de services locaux à la disposition des comités concernés.

Le coin du Syndic

Nous présentons nos nouveaux syndics

De solides antécédents de services AA distinguent les deux membres désignés par la Conférence de 1978 pour élection comme syndics régionaux au Conseil des Services Généraux pour un terme de quatre ans.

George D. (Pacifique É-U.), Tiburon, Calif. était un délégué aux Conférences 1975-76 et le président du Comité des finances de la Conférence en 1976. Il avait déjà été R.S.G., M.C.D., et délégué adjoint. Avant ses activités aux Services Généraux, il avait rempli plusieurs années durant, des fonctions diverses aux services de "San Francisco Bay Area Inter County Fellowship" où pendant 15 années il figura sur la liste de Douzième Étape. George est vice-président et directeur d'une compagnie d'assurances.

Fernand I. (pour l'Est du Canada), Montréal, Qué. se joint au conseil avec 17 ans de sobriété. Il était délégué aux Conférences 1968-69. Tout en portant le message dans sa langue maternelle, il devint rédacteur de "La Vigne AA" en 1969 et fut un des principaux traducteurs du Gros Livre et des Douze Concepts en langue française. Fernand est actuellement réalisateur de télévision.

Le coin du R.S.G.

Relations étroites

(suite page 1)

Le R.S.G. est le lien vital entre le groupe et tout le reste de l'Association. (Voir le nouveau dépliant "R.S.G. peut être la fonction la plus importante dans AA"). C'est principalement la responsabilité du R.S.G. de tenir ouvertes les voies de communication d'une partie d'AA à une autre. Un aspect important de cette responsabilité, c'est l'assurance que le B.S.G. a les informations postales exactes concernant votre groupe.

Il y a deux sortes de formulaires au dossier d'information de groupes. L'un sert à inscrire un nouveau groupe au B.S.G.; le second, à corriger l'ancienne information et tenir les fiches à jour. Si vous avez besoin de l'un ou de l'autre, demandez-le au B.S.G.

Donc, aussitôt que les formules complétées nous sont retournées, nous pouvons vous assurer que le groupe recevra du B.S.G., sa part entière des services. Avec notre nouveau système d'enregistrement électronique, les corrections qui autrefois nécessitaient des jours, se font maintenant en quelques minutes.

(suite page 4)

Le coin du délégué

S'arrêter et attendre

À l'assemblée des délégués tenue durant la Conférence de 1978, un exposé de Jim D. (Nev.) a soulevé des idées plutôt radicales, tel que l'indiquent ces extraits:

> Certains faits m'ont porté à évaluer notre Comité de Coopération avec le milieu professionnel et l'attitude des membres AA vis-à-vis les professionnels.
>
> La Douzième Étape dit: "nous avons essayé de transmettre le message aux alcooliques..." Elle ne dit pas "chaque fois qu'ils appellent". La Cinquième Tradition dit: "porter le message à l'alcoolique qui souffre encore". Elle *ne dit pas* "lorsqu'il ou elle consent à m'écouter".

Où serions-nous aujourd'hui si les premiers membres AA avaient attendu l'appel de quelqu'un? Ils n'ont pas attendu que quelqu'un se dise: "J'ai un problème de boisson, je vais appeler Alcooliques Anonymes". Non. Ils ont essayé de porter le message à des alcooliques. Ils sont allés dans les hôpitaux. Ils sont allés dans les prisons. Ils ont rencontré des ministres du culte et des médecins. Ils ont porté le message à l'alcoolique. Nous arrêtons-nous aujourd'hui et attendons-nous l'appel de l'alcoolique?

(à suivre)

Coin du Bureau Central

Les bulletins du Bureau Central sont utiles

Les bulletins de nouvelles d'un bureau central ont été depuis longtemps un service important rendu par les intergroupes et bureaux de services AA. Ils contribuent à informer les membres et les groupes locaux au sujet des activités AA d'intérêt international.

Lorsque publiés avec un égard scrupuleux à nos traditions et lorsqu'une référence appropriée est attribuée à la littérature AA, ces bulletins peuvent grandement stimuler l'intérêt pour les activités locales et autres sujets AA.

Les feuillets d'Orientation AA, par exemple, peuvent fournir des suggestions basées sur des expériences vécues par divers centres de services AA et peuvent rendre plus intéressants ces bulletins destinés aux membres.

Ces bulletins pourraient traiter de sujets tels: les thèmes des congrès et les résultats prévus — rapports financiers du bureau local — lettres et suggestions reçues des lecteurs.

Pour plus amples informations sur les feuillets d'Orientation AA, on peut s'adresser au Bureau des Services Généraux ou au Service de littérature AA du Québec.

Relations étroites

(suite de page 3)

Croyez-le ou non, nous recevons ce genre de lettre: "Cher B.S.G.: Voici $10.00. S'il vous plaît nous envoyer un Gros Livre et créditez le reste comme contribution de notre groupe, Joe et Clara W.".

Sans nom de famille (et argent inclus au lieu d'un chèque en dépit des nombreuses recommandations du B.S.G.). Aucun nom de groupe ou numéro de service. Pas d'adresse, pas même le nom de la ville, de l'état ou de la province.

Comment répondre à une telle lettre? Nous savons ce qui surviendra. Dans un mois ou plus nous recevrons de Joe et Clara, une note pressante demandant ce qui se passe. Si nous pouvons lire l'estampille de la poste, nous pourrons deviner après des jours de recherches dans nos dossiers, à quel endroit répondre.

Chaque année, votre délégué régional à la Conférence des Services Généraux reçoit une liste complète des informations que nous possédons sur tous les groupes de votre région. Avec l'aide du Comité régional, des membres du Comité de district (M.C.D.) et des R.S.G., les délégués s'efforcent de vérifier tous les renseignements et de nous communiquer les changements nécessaires. Ce que nous avons déjà dans nos dossiers est aussitôt remis à jour et noté pour l'impression de l'annuaire suivant.

Mais d'autres changements nous arrivent souvent après que l'information est compilée. Nous devons donc compter sur le R.S.G. pour nous aviser promptement.

Chaque nouveau représentant des services généraux reçoit de nous une lettre spéciale, une copie du dépliant qui décrit la fonction, ainsi que le "Manuel de Service AA". Ce dernier appartient au groupe et devrait être remis en temps opportun au successeur du représentant. (De même, le matériel expédié à un *nouveau groupe* appartient à celui-ci et non à l'individu qui l'a reçu).

Dieu merci, AA n'est plus une petite famille d'anciens ivrognes désespérés. Nous sommes maintenant plus d'un million répartis en 30,000 groupes. Nous pouvons cependant demeurer en relation étroite, tout comme une petite famille, si chacun essaie de "garder faciles" les moyens de communication.

R.S.G. nous comptons sur vous.

Encore une fois, merci

Vos réponses à nos demandes formulées dans les deux récentes éditions du Box 4-5-9 ont été hautement appréciées. Nous avons reçu de nombreuses suggestions pour le thème de la Convention Internationale d'AA en 1980, à la Nouvelle-Orléans en Louisiane. Le choix final en sera fait par le Comité de la Convention et le Conseil des Services Généraux. Il vous sera communiqué dans le prochain Box 4-5-9.

Vous avez aussi contribué à ajouter à nos listes des noms de personnes qui peuvent traduire le matériel AA en d'autres langues ou en faire la révision. Grand merci!

Le cadeau de Jack à son départ

Jack M. a pris sa retraite du Grapevine le 30 avril dernier, après avoir contribué pendant 17 années de service à la rédaction du magazine AA. La nouvelle rédactrice est Ann W., membre du personnel du Grapevine depuis 1975. (Nous en dirons davantage à son sujet dans le prochain numéro de Box 4-5-9.)

N'ayez crainte — Jack a promis de continuer à offrir Victor E, la populaire bande dessinée qu'il a créée dans le "G.V.". Comme cadeau d'adieu, il a aidé le Grapevine à inaugurer des insignes d'identification pour toutes sortes de rassemblements AA, mais cette fois avec un Victor E. heureux de dire "HI!" aux membres de langue anglaise. (On peut commander ces insignes au Grapevine). Jack en pensant à ses amis canadiens et français à qui il a prêté Victor E., (devenu G. Gagné dans la Vigne AA), a permis la fabrication d'autres *étiquettes gommées* avec l'inscription "Allô!", pour usage dans les groupes et congrès de langue française. (Ces *étiquettes gommées* peuvent s'obtenir du Service de Littérature du Québec à raison de $4.00 le 100.

Avant de se joindre à AA, Jack était un dessinateur humoristique professionnel. Pour notre magazine, il a fait tout — mise en page, illustrations, titres. C'est durant sa fonction de rédacteur en chef que le magazine a atteint, avec l'édition de mars dernier, une circulation de 100,000 copies. Ce chiffre augmente si rapidement qu'il varie de jour en jour.

À la conférence, Jack a remercié AA pour les bienfaits qu'il a reçus, dont le plus grand, dit-il, est la foi.

Peu de membres AA ont eu une influence aussi vaste et bénéfique sur notre fraternité tout entière; seuls le savent ceux qui l'ont vu calmement à l'œuvre. Il est heureux de s'associer à un nouveau travail. Même alors, nous pourrions regretter son départ si nous n'étions pas sûrs que Jack est encore disponible, prêt à aider au moindre besoin. Au revoir, cher ami, et vœux de succès dans une nouvelle carrière.

BOX 4-5-9

Avez-vous aimé la lecture de ce bulletin? À titre de R.S.G. vous êtes privilégiés de le recevoir, privilège que d'autres membres n'ont pas, mais qui seraient peut-être intéressés à se tenir au courant des événements A.A.

Tout membre A.A. peut en profiter à raison de $1.50 par année en s'adressant à:

General Service Office
P.O. Box 459
Grand Central Station
New York, N.Y. 10017

Veuillez spécifier: Édition Française.

© Droit d'auteur 1978
A.A. World Services, Inc.

Membres AA d'expression espagnole de plus en plus actifs

Les 1-3 septembre 1978, à Long Beach, Calif. au Congrès Espagnol National AA, l'on prévoit que le thème portera davantage sur la coopération et la participation aux É.-U. et au Canada selon le Troisième Héritage. Il expliquera encore ce que nous savons déjà... quelle que soit la langue employée: le langage du cœur d'AA est universel.

Le thème du Congrès en cette langue reflétera probablement la tendance déjà apparente dans une grande partie de l'Amérique du Nord, où les groupes d'expression espagnole en nombre grandissant, font entendre leur voix dans les affaires d'AA, autant dans les groupes locaux que dans les assemblées régionales et autres milieux de services généraux.

Dans le Sud-ouest du Texas, par exemple, il y a un comité bilingue subdivisé en quatre sous-comités, et le délégué adjoint est bilingue. Le Nord-ouest du Texas a un membre de comité de district espagnol (M.C.D.), deux représentants espagnols aux services généraux (R.S.G.) et un trésorier de district bilingue.

Dans le Sud du New Jersey, quatre groupes espagnols sont représentés à l'assemblée régionale. Dans la région de San Diego, Cal. il y a un district espagnol qui compte six R.S.G. Également d'autres régions de la Californie communiquent étroitement avec des membres et des groupes latins.

Le Sud de la Floride a un délégué adjoint bilingue à la Conférence. Un comité espagnol du Sud-ouest de New York délègue un M.C.D. bilingue à l'assemblée.

Voilà seulement quelques exemples de nombreux progrès semblables. Mais même là où les groupes espagnols sont moins actifs selon le Troisième Héritage, la tombée des barrieres de langues se manifeste dans AA de façon émouvante. En Illinois, par exemple, il y a deux ans, un nouvel arrivé d'Espagne était incapable de parler ou de lire l'anglais. Mais deux ans plus tard, il donnait son premier message AA — en anglais.

PROCHAINS CONGRÈS AU QUÉBEC

Août 11-12-13	Hawkesbury — Congrès Vallée de l'Outaouais Inf.: C.P. 31 — Gatineau
Août 25-26-27	Chicoutimi — 23e Congrès annuel Inf.: École La Fontaine — Chicoutimi
Sept. 2-3	Mégantic — Congrès Annuel Inf.: 583-0317 — Mégantic
Sept. 8-9-10	La Tuque — Congrès Haute-Mauricie Inf.: C.P. 516 — La Tuque
Oct. 6-7-8	Montréal — 20e Congrès bilingue du Québec Inf.: 7736, St-Denis — Montréal
Nov. 3-4-5	Sherbrooke — 8e Congrès Annuel District 402 Inf.: Université de Sherbrooke

Dates des prochains forums régionaux

Deux forums régionaux seront tenus au cours de l'année 1978. Les 15-17 septembre, à Sacramento, Cal., pour la région du Pacifique des É.-U. (Alaska, Arizona, Californie, Hawaï, Idaho, Nevada, Oregon, Utah et Washington). Les 1-3 décembre, à Hershey, Pa., pour la région nord-est des États-Unis, (Connecticut, Delaware, District de Columbia, Maryland, Maine, Massachusetts, New Hampshire, New Jersey, New York, Pensylvania, Rhode Island et Vermont).

Tous les membres AA intéressés (ainsi que tous ceux qui travaillent dans les divers comités de service) sont invités durant ces séances à rencontrer les membres du personnel du B.S.G., du Grapevine et également les syndics afin d'avoir des discussions spontanées, sans retenue, dans un programme souple.

Il n'y a pas de frais d'inscription, mais les "fidèles serviteurs" régionaux défraient leurs propres dépenses. À la lecture des commentaires d'un membre ayant participé au récent forum de la région sud-est, à Louisville, Ky., vous pourrez juger combien ces séances sont vivantes et enrichissantes. Dans sa lettre au B.S.G., Charles S. de Pascopoula, Mass. écrivait: "Permettez que j'exprime ma reconnaissance et mon appréciation à l'occasion d'un forum bien préparé et très instructif.

Le fait saillant fut d'entendre le Dr Jack. Ce fut la causerie la plus émouvante que j'aie entendue au cours de ma vie. Combien vous qui avez travaillé avec lui, devez aimer cet homme!"

En parlant de Charles S., syndic régional du sud-est des É.-U. qui était le modérateur du forum, Charles dit: "Sam aurait dû avoir un marteau. En plusieurs occasions, il aurait pu en faire un bon usage... comme en asséner quelques coups sur la tête de celui qui refusait d'accepter un non à la réponse. Sam a accompli du bon boulot. Je l'en félicite.

Toujours en toute honnêteté, Charles ajoutait: "Les participants auraient dû faire leurs recherches à la maison avant de venir à Louisville. À un bon nombre de questions qu'ils posèrent, ils auraient pu en donner la réponse eux-mêmes". Cec (Cec.C., syndic régional de l'Ouest canadien) suggéra que tous lisent quelques pages du Gros Livre durant la première soirée. Quelqu'un a-t-il suivi sa suggestion?

Les colporteurs aux réunions AA

Selon l'opinion générale émise à la 28e Conférence des Services Généraux en avril, les colporteurs de breloques ne sont généralement pas acceptés aux congrès, conférences et autres rassemblements AA.

La Conférence a avisé le B.S.G. de cesser de maintenir une liste des établissements qui vendent aux membres AA des briquets, des macarons, des bijoux, des décorations, etc.

La fonction d'AA, telle que le veut la Conférence, est de porter le message et non pas d'aider les fabricants et les colporteurs à vendre des brimborions.

Différence entre meeting et groupe?

(suite de page 1)

Richard ajoute que "les bienfaits du service de groupe valent bien l'effort". Il croit "Qu'un alcoolique s'aide par le sincère attachement à *un* groupe, quoique, bien sûr, les alcooliques peuvent assister à autant de réunions en d'autres groupes qu'il leur conviendra". La réhabilitation peut être plus satisfaisante quand on y ajoute ce léger supplément que le service peut exiger: "Ceux qui n'aident pas dans un groupe se privent de grandes joies."

"Le meeting peut avoir un auditoire nombreux, tandis que le groupe peut s'appuyer sur deux ou trois membres — et en certains cas, un seul peut porter la charge lui-même"... précisait Richard.

"Merci Seigneur, conclut-il, pour ces serviteurs dévoués". Je me demande si certains membres savent comment les meetings sont préparés. Ils remarquent certainement si le meeting n'a pas lieu, ou n'a pas été prêt à temps. Ce qu'ils cherchent d'abord est la tasse de café. Je me demande aussi combien d'entre eux prennent le temps de penser d'où vient cette tasse de café chaud!

MISSIVES À PARTAGER

Invitation du Canada

Durant la présentation des Jeux du Commonwealth à Edmonton en Alberta, Canada, du 3 au 12 août 1978, la ville d'Edmonton attend environ 50,000 visiteurs. Les groupes AA de notre région ont décidé de tenir des assemblées durant le jour et à chaque jour. Actuellement les réunions régulières ne se tiennent qu'en fin de semaine. Tout membre AA peut prendre contact avec le bureau central pour connaître les heures et endroits de ces réunions.

Notre ville est parmi les rares qui n'ont pas de service d'appel de 24 heures ni d'avis dans le journal quotidien (autorisations refusées aux réunions de notre intergroupe). Mais durant les jeux, nous *aurons* ces services et nous espérons qu'ils convaincront les groupes AA de notre région de leur besoin constant et qu'ils deviendront des services réguliers.

Jean D., Edmonton, Alta.

Réunions dans une maison de convalescence

Il n'y aura jamais de problème de chômage pour moi dans AA. Un de nos membres vit dans une maison de convalescence et quelques-uns parmi nous ont décidé, à son intention, de tenir une réunion à cet endroit. J'ai demandé la permission à l'administratrice. Elle m'a demandé si je pouvais y tenir des réunions hebdomadaires. Elle a rencontré alors ses supérieurs qui lui ont dit de m'accorder toute la coopération nécessaire. Je n'avais jamais réalisé auparavant le besoin d'AA dans ces maisons.

Davis G., Ocala, Fla.

Siège réservé — Pour qui?

Celui parmi nous qui voyage sait combien il est agréable d'aller à un meeting à l'étranger et d'y trouver un accueil chaleureux et amical, où l'on sent que toute place nous est acquise.

Mais un correspondant anonyme du Maryland nous dit être allé à des grands congrès et à des groupes AA et chaque fois qu'il voulait s'asseoir, il était écarté par un bref "ce siège est réservé". Cela le mettait pratiquement en colère.

Contrairement, dans une grande réunion, une dame se rendit à une table près de laquelle un siège était libre, et s'enquit s'il était réservé. "Oui", lui répondit-on, "pour vous, nous vous attendions".

Elle déclara que délibérément elle s'éloignait de ceux qu'elle voyait à chaque semaine, afin de rencontrer de nouveaux amis.

Nous croyons que cela vaut la peine d'y penser.

S.V.P. pas "d'AA" sur les enveloppes

"Le B.S.G. et le "Grapevine" prennent scrupuleusement le soin d'éliminer tout indice ou signe révélateur sur les colis et courrier expédiés par la poste. Je sais cela, car je reçois beaucoup de courrier. Mais vous semblez les seuls à considérer l'anonymat des membres! J'assiste à plusieurs conférences et j'aime recevoir leurs communiqués. Mais beaucoup de comités de conférences marquent et impriment "AA" sur tout envoi, même sur les cartes de retour, portant des noms clairement épelés. L'une d'elles que je vous lis, porte le nom, l'adresse et le numéro de téléphone et préadressée à: "Expéditeur AA, Hoopla, Boîte postale...", etc. Faut-il rappeler ce qui est si clair?

Nos annuaires AA spécifient que les mots "Alcooliques Anonymes" ou les initiales *AA ne soient pas* utilisés sur les enveloppes, cartes postales ou cartons d'emballage. Si certains individus écrivaient aux comités en faute, peut-être s'en rendraient-ils compte. Et si *vous* connaissez des personnes qui envoient quelque chose à des membres AA, veuillez leur rappeler l'avis mentionné à l'annuaire.

Dons commémoratifs

Un de nos membres est décédé récemment et nous aimerions savoir s'il est permis d'envoyer, à sa mémoire, une contribution aux S.G., avec un accusé de réception adressé à la famille.

Fred S., Dillon, S.C.

En autant que la contribution provient de membres AA, elle peut être acceptée. La famille reçoit du B.S.G. l'avis du don commémoratif.